



Nunatsinni Nakorsaaneqarfik

Tuberkulose

Nappaammik suussuserniaaneq, nakorsaaneq, nakkutillineq nalunaarutiginnitarnerlu kiisalu tunillatsissimasinnaasunik paasiniaaneq, akiuussutissiineq pitsaliuinerlu

Nutarneqartoq april 2013

1900-ikkut aallartisimalerneranni sakialluut tuberkulose (TB) Kalaallit Nunaanni annertoorujussuarmik atugaavoq- innuttaasut 100.000-iugaangata ukiut tamaasa 2000-ingajaat tunillatsittarlutik. Inuuniarnermi atugassarititaasut pitsangoriaateqarnerisigut, innuttaasut tunillatsissimasinnaanerannik misissuisitsisarnikkut nalissaqanngitsukkut, sanatorialiornikkut napparsimasunillu nakorsaanikkut, innuttaasut 100.000-iugaangata nappaateqalersartut ukiumut 20-it inorlugit ikilisinneqarput. Ukiut kingulliit 15-20-it ingerlanerini tunillatsittartut innuttaasut 100.000-iugaangata ukiumut 200 missaannut amerleqqippuit. Taamaasilluni Kalaallit Nunaat nunat siuarsarniakkat arlallit akornannut inissippoq.

Taamaammat napparsimasut sap. ak. pingasut sinnerlugit quersorlutik saaffiginnittut tamarmik pimoorunneqarnissaat, misissuinerullu nappaammik suussusersitinnani unitsinneqannginnissaa, nappaatip paasineqajaarnissaanut aalajangiisuovoq.

Sakialluut TB-mik nappaateqarnermut ersiutit nalinginnaanersaraat, TB-li arlalippassuarnik ersiuteqarsinnaavoq. Taamaammat nappaammik suussusersinariaermi TB-p tamatigut eqqaarsaatigineqartarnissaa pingaaruteqarpoq.

1. TB-mik suussusersineq:

TB nappaateqaataasumut- sulilu nappaateqalersitsinani tunillannartua timimiittumut - immikkoortinneqartarpooq.

TB nappaateqaataasoq:

Sakialluutip suussusersinissaa qulakkeerneqarsinnaavoq:

1. Misissuinikkut
2. Qinngartaanikkut TB-p ersiutaanik takusaqarnikkut
3. Quantiferon Gold atorlugu aaversinnikkut (pisariaqarpat ammip ikiagut kapitinnikkut (Mantoux)
4. PCR (GeneXpert) atorlugu misissuinermi TB-p tappiorannartuinik nassaarnikkut

Sakialluuteqarneq pasitsaanneqarpat puaat qinnguartarnerisa Quantiferon-ilu atorlugu aaversinnerup saniatigut, tamatigut pingasoriarluni qiseq Dronning Ingridip Napparsimavissuani aaviaasarfimmi PCR atorlugu TB-unersoq misissorneqassaaq. PCR atorlugu misissuinermi TB nappaataasoq paasineqarpat, saniatigut qisip misissugassap ataatsip tappiorannartuinik naatisinikkut nakorsaatissanik aalajangiinissamut tunngavissiinissaq siuneralugu, misissugassaaq toqqaannartumik SSI-imut nassiunneqassaaq (taamaasiortsinnani Dronning Ingridip Napparsimavissuani aaviisarfik oqarasuaatikkut attavigineqaqqaassaaq). Tappiorannartunik naatisinikkut paasisat nakorsartinnerup qanoq iluaqutaatigineranut naliliinermi nakorsaatissanillu aalajangiiniarnermi toqqammavagineqartarpuit.

Ilanngussaq 1: Nappaammik suussusersiniaanermi suleriaatsip nassuiaatigineqarnera takuuk.

Ullaakkut kigutigissareerneremi qiseq misissugassaq pissarsiariuminarnerusarpoq. Pisariaqarpat NaCl 5,9 % -imik (NaCl 1 mmol/ml) najuussuereernikkut qisermik misissugassaqissumik pissarsisoqanngitsoorpat, tappiorannartut aqajaqqumiittut pissarsiariniarlugit aqajaqqup errortuutaanik pingasoriarluni misissuisoqassaaq, tassungaluunniit taarsiullugu torlummiit qisermik milluaasoqassalluni. Napparsimasunut qisersinnaanngitsunut NaCl 5,9 %-imik (NaCl 1 mmol/ml) najuussitinneqareernikkut qisermik missugassamik pissarsiniarnermut piukkunnaateqarpoq.

Misissugassamik pissarsiniarnermi periusaasoq tuniluutitsisinnaammat, inini kingorna napparsimasunit sulisunilluunniit atorneqartussani pissanngilaq. Misissugassamik pissarsiniarneq iluatsilluartumik silami ingerlanneqarsinnaavoq.

Puaat avataanni TB-mik nappaateqalersimanerup suussusersiniarnera qulakkeerneqarsinnaavoq:

1. Nappaateqarfiusumit misissugassamik tigusinikkut. Dronning Ingridip Napparsimavissuani nakorsaanermut TB-mut tunngasunut akisussaasuusumut attaveqarit.

Suli nappaatigilngisamik TB-mik tunillatsissimaneq: Nappaammik suussusersiniaanermi makku tunngaviupput:

1. Quantiferon atorlugu aaversinnermi nappaammut akiuussutissaqarneq
2. TB-mik nappaateqarnermut upternarsaatissaqannginnera (puaat qinguartarnerini TB-mut ersiuteqannginnera, puaallu avataanni TB-mik nappaateqarnissamut pasinartoqannginnera).

Maluginiagassaq: Meeqqat akornanni Quantiferonip misiggarissusaa ernumassutaalerluarpoq maannamullu misissuinerugallartut, meeqqani inuuusuttunilu nappaatinut akiuussinnaassutsikkut ajoquiteqanngitsuni, Quantiferonip sunniateqarluarneranik tikkuussippu. Inoorlaat meeraaqqallu marluk inorlugit ukiullit nappaatinut akiuussinnaassusaat suli inerivissimannngimmat, Quantiferon atorlugu aaversinnej nassaarfiusoq tamatigut tutsuiginartuuvoq, soqanngitsorli qassnik ukioqarneq tunngavigalugu timip akiuussinnaassusaata annikillisimaneranik patsiseqartumik aallaaveqartuusinnaavoq. Meeqqat taakku Quantiferon Mantoux-lu atorlugit misissuivigisariaqarput.

Kalaallit Nunaanni Mantoux atorlugu misissuinikkut nappaammut akiuussutissaqarnermut ersiutitut tinuneq $\geq 12\text{mm}$ -iuppat meeqqanilu sisamat inorlugit ukiulinni tinuneq $\geq 10\text{mm}$ -iuppat upternarsineqassaaq.

Maluginiagassaq: Quantiferon atorlugu misissugaq ukiuni arlalinni malussarfiusinnaavoq soqanngitsutulli allanngorsinnaalluni. Mantoux atorlugu misissuineremi TB-mik tunillatsereerneremi nakorsartereerneremilu ukiuni arlalinni malussarfiusinnaavoq. Taamaammat misissueriaatsit taakku marluk, nakorsartinnerup iluaqutaaneranut imal. tunillatseqqissimasinnaaneq paasiniarlugu misissuineremi atorneqarsinnaanngillat.

2. Nakorsaaneq:

TB-mik nappaateqarlersimasunik nakorsaaneq:

Kalaallit Nunaanni GenXpert atorlugu misissuinikkut nassaarfiusut TAMARMIK sap. ak. ataaseq allanit immikkoortinnejartarpuit.

Maluginiagassaq! Immikkoortitsineq sap. ak. marlunnut sivitsorneqartarpooq:

- Puaat qinnguartarlugit qarajanissimappata
- HIV

Napparsimasup qanoq innera inuttullu atukkat apeqqutaatillugit immikkoortitsineq angerlarsimaffimmi pisinnaavoq (nakorsap naliliinera naapertorlugu).

Nunaqarfimmi najugallit pineqarpata, najukkami nakorsaatit sapinnginnerat innersuussutillu naapertorluginnak nakorsaatitornerup qulakkeerneqarsinnaanera, nakorsamit naliliivigineqassaaq. Tamanna ajornassappat nunaqarfimmiut tamatuma qulakkeernissaata tungaanut Peqqissaavimmiissapput/Qitiusumik Napparsimavimmiissapput.

Tuniluutiasumik sakialluuteqartoqarnera pasitsaanneqarpat (puaat annertuumik allannguuteqarsimannerani imal. qarajaninneq qinnguartaanikkut paasineqarpat) napparsimasoq GeneXpert atorlugu misissuinermi akissutisinissap tungaanut immikkoortinnejassaaq. Tamatuma kingorna qanoq pisoqarnissaa, nappaammik suussusersiniaanermi suleriaatsip tulleriaarlugu nassuaatigineqarnera naapertorlugu pilersaarusiorneqassaaq.

Ilanngussaq 1 nappaammik suussusersiniaanermi suleriaatsip tulleriaarlugu nassuaatigineqarnera takuuq.

Ilanngussaq 3 napparsimasunik immikkoortitsinermi maleruagassat takukkit.

Aaviinikkut misissuinerit:

Nakorsaaneq aallartitsinnagu aaviinikkut makku misissorneqaqqarallartarpuit:
Hæmoglobin, leucocytter, trombocytter, CRP, kreatinin, albumin, ALAT, basiske fosfataser, bilirubin. Misissuinerit siullit piissusissamisuunngippata imal. ass. napparsimasup sungarpallanneragut, aqajaqqumigut inalukkamigullu nappaammut ersiuteqalerneragut imal. sapigaqarnerup ersiutaanik amerlerneragut kingunerluuteqartoqarnera pasitsaanneqarpat, aaverseqinnikkut misisueqqittooqassaaq.

TB-mik nappaatillit tamarmik HIV-mik tunillatsissimanermut misisortissapput.

TB –mik nappaatilinnik nakorsaaneq:

Nakorsariaatsit arlaliusut nassuiarneqassapput. Nakorsariaatsimik toqqaatinnak ataani nakorsartinnissamut periarfissat atuarluaqqaakkut.

Qaammatini marlunni **aallarniutitut** Rifampicin-imik, Isoniazid-imik, Ethambutol-imik Pyrazinamid-illu nakorsaasiisarneq nalinginnaasuuvooq, qaammatini sisammanit tulliuttuni (**nangitsinermi**) Rifampicin-imik Isoniazid-imillu nakorsaasiinermik malitseqartarluni.

Nakorsartinneq qaammatinik arfinilinnik sivisussuseqarpoq. Taama nakorsaanikkut peqqissitsisinaaneq 90-95 %-iuvoq.

Isoniazid Pyridoxin-imik akullugu nakorsaanermi kingunerluutit annikillisinniarneqarput.

Aallarniutitut (qaammatini marlunni)

Nalinginnaasumik nakorsaatit iisartakkami ataatsimi akuleriissinneranni nakorsaat *Rimstar* akikinnerusoq innersuussutilu naapertorlugit nakorsatigineqartarpoq.

Iisartagaq Rimstar 150 mg Rifampicin-imik, 75 mg Isoniazid-imik, 275 mg Ethambutol-imik kiisalu 400 mg Pyrazinamid-imik akoqarpoq.

Rimstar inersimasuni (ullormut iisassat):

Oqimaassuseq/kg	30-39	40-54	55-70	>70
Iisartagaq Rimstar	2	3	4	5

Rimstar ullormut Pyridoxin 20 mg-imik ilaneqartarpoq.

Tamatunngaa taarsiullugu nakorsaatit sisamat ataasiakkaarlugit nakorsaasiunneqartarput.

Inersimasuni ataasiakkaarlugit nakorsaasiisarneq (ullormut/mg):

Oqimaassuseq/kg	30-39	40-54	55-70	>70
Rifampicin	300	450	600	600
Isoniazid/	150	300	300	300
Ethambutol	600	800	1200	1200
Pyrazinamid	1000	1500	2000	2000
Pyridoxin	20	20	20	20

Rifampicin (Rimactan®) kapsiliupput ataaseq 150 mg/300 mg iisartagaallutillu ataaseq 450 mg.

Isoniazid iisartagaapput ataaseq 300 mg.

Ethambutol (Myambutol®) iisartagaapput ataaseq 400 mg.

Pyrazinamid (Pyrazinamid®) iisartagaapput ataaseq 500 mg.

Pyridoxin iisartagaapput ataaseq 20 mg.

Meeqganut 15-it inorlugit ukiulinnut nakorsaasiineq (ullormut/mg):

Oqimaassuseq/kg	5	10	15	20	30	40	50
Rifampicin mg	75	150	200	300	450	450	450
Isoniazid mg	75	150	200	300	300	300	300
Ethambutol mg	75	150	250	300	500	600	800
Pyrazinamid mg	125	250	375	500	750	1000	1500
Pyridoxin mg	0	0	0	20	20	20	20

Meeqganut imertakkanik nakorsaasiineq:

- Rifadin (rifampicin) imertagaq 100 mg/5 ml = 20 mg/ml, 120 ml – Qallunaat Nunaanni tuniniagaanngitsoq
- Isoniazid imertagaq appelsinamik mamarseqqusigaq 6,7 mg/ml, 300 ml
- Isoniazid imertagaq 40 mg/ml, 100 ml.
- Etambutol imertagaq 80 mg/ml, 300 ml
- Pyrazinamid imertagaq 50 mg/ml, 100 ml.
- Pyrazinamid imertagaq 100 mg/ml, 250 ml.

Nakorsaatitornermik nangitsineq (qaammatit sisamat tulliuttut)

Nakorsaatitornerup immikkoortuata aappaani (nangitsinermi) Rifampicin aamma Isoniazid Pyridoxin-ilu qulaani taaneqartunik annertussusilerlugit ullormut nakorsaasiunneqartarput.

Prednisolon

Nakorsaareernerup kingorna nappaqqitsaaliilluni prednisolon-imik nakorsaasoqartarpoq:

- TB-p tappiorannartuisa qaratsap amerasaanik aseruutitsineranni
- TB-p tappiorannartuisa uummatip amerasaanik aseruutitsineranni
- TB-p tappiorannartuanik patsiseqartumik aseruuttoornerit annertuut peruluutaaneranni.

Nakorsaasiunneqartarpoq Prednisolon 1 mg/kg ullormut ataasiarlugu iisartakkatut imal. Solumedrol 0,375 mg/kg ullormut marloriarlugu sap. ak. pingasuni taqqakkut kapuutigalugu, tamatuma kingorna taamaativinnissaata tungaanut sap. ak. pingasuni annikilliartuaartinnejassaaq.

Nakorsartinnerup sivitsorneqartarnera

Isoniazid-imik Rifampicin-imillu nakorsartinneq (*nangitsinermi*) qaammatinut arfineq marlunnut sivitsorneqartarpoq (katillugit qaammatini qulaaluani nakorsartineq):

- Puaat qinnguartaqqaarnerini qarajaqarpat
- Aallarniutitut qaammatini marlunni nakorsartereernermermi misissuineq tappiorannartunik nassaarfiuppat
- TB-p tappiorannartuanik qaratsap amerasaagut aseruuttoornermi imal. qaratsakkut TB-mik aseruuttoornikkut tinuninnguunneqarnermi (pisariaqarpat qaammatini aqqaneq marlunni.)
- Pisariarqarpat saanikkut TB-qarnermi
- Nakorsaatit Anti TNF alfa (ass. Remicade) saniatigut nakorsaatitugaqarnermi

Dronning Ingridip Napparsimavissuani nakorsaanermut TB-mut tunngatillugu immikkut akisussaaffilimmut attaveqarnikkut siunnersorneqarit.

Nakorsatinneq unitsinneqarsimappat

Aallarniutaasumik nakorsartinnermi (qaammatini siullerni marlunni.):

Nakorsatinneq ullah 14-it inorlugit unitsinneqarsimappat: aallarniutitut qaammatini marlunni nakorsaneq ullah 14-inik sivitsorneqassaaq.

Nakorsatinneq ullah 14-it sinnerlugit unitsinneqarpat: Aallaqaataaniit nakorsaasoqassaaq.

Nakorsaatitornerup immikkoortuisa aappaani- nangitsinermi (qaammatini kingullerni sisamani.):

Nakorsatinneq qaammatit pingasut inorlugit unitsinneqarsimappat: nangitsineq taamaaqataanik sivitsorneqassaaq.

Nakorsatinneq qaammatit pingasut sinnerlugit unitsinneqarsimappat: nakorsartinnerup immikkoortua siulleq aallarniutaasoq aallaqqaataaniit aallartinneqassaaq

Kingunerluutit

Napparsimasoq kingunerluutaasinnaasut pillugit- malussarunilu erngerluni saaffiginninnissaa pillugu ilisimatinneqassaaq.

Rifampicin: tingullut hepatitis, aammik issortitsisartunik amigaateqalerneq, nerisat arriortortarfiini ippiuteqarneq. Quup qisillu aappillernerat (naviananngitsqo).

Isoniazid: tingullut hepatitis (ataani * takuuk), sianiutitigut ajoquserneq

Ethambutol: qalipaatit isigisat allannguuteqarnerat, isip sianiutaagut aseruuttoorneq

Pyrazinamid: nerisat arriortortifiisigut ippiuteqarneq, kissarneqarneq, tinguup sulinerata sunniivigineqarnera, naggussatigut anniaatit, nerisat arrornermikkut pilersittagaannik urinsyrimik gigteqalerneq, amerlerneq.

TB-mik nappaatillit 20 %-iisa missaanni- enzymit inuussutissat ilaannik allannguisut/arrortitsisut – ersiuteqanngitsut, nakorsartariaanngitsumik qaffarialaartarput. Enzymit inuussutissat ilaannik allannguisut/arrortitsisut qaffakiartorpata, killissaritaasullu tallimariaataa qaangerpagu

aamma/imal. sungarpallannermut uuttuutaasartup bilirubin-ip qummut killissarititaasup marloriaataa qaangerpagu ersiuteqanngippallu, nakorsartinneq unitsinneqarallassaaq.

Napparsimasoq ersiuteqarpat (ass. inuummarliorpat, nererusussuseqanngippat, meriannguppat imal. nerisat arriorartorfiisigut allanik ippiuuteqarpat) nakorsartinneq unitsinneqarallassaaq.

Enzymit inuussutissat ilaannik allannguisut/arrortitsisut qaffasinnerpaaffissaasa marloriaataa inulerpagu, Rifampicin Myambutol-ilu nakorsaatitut aallarteqqinnejassapput. Tamatuma kingorna minnerpaamik ullunik marlunnik akunnilerlugit tinguullu sulinera aaversinnikkut nakkutigiitigalugu, Isoniazid tamatumalu kingorna Pyrazinamid aallarteqqinnejassapput.

* Isoniazid-imik patsiseqartumik tingullulerneq/hepatitis immikkut ulorianaaateqarpoq. Ullualunnguit ersiuteqareernermi tinguup suliunnaarneranik kinguneqarsinnaavoq. Isoniazid-imik patsiseqartumik tingullulersinnaaneq napparsimasuni 20-it inorlugit ukiulinni 0,1 %-iuvoq, ukioqqortusiartornerli ilutigalugu 35-it sinnerlugit ukiulinni 1,2 %-imut qaffakkiartortarluni (65-it sinnerlugit ukiulinni 5%). Aaversinnikkut tinguup sulinera malittariniarlugu (PP, bilirubin, ALAT, ASAT, basiske fosfataser) napparsimasut malussarunik piaernerpaamik saaffiginneqqullugit ilisimatinneqassapput.

Dronning Ingridip Napparsimavissuani nakorsaanermut TB-mut tunngatillugu immikkut akisussaaffilimmut attaveqarnikkut siunnersorneqarit.

Nakorsaatitukkat arlallit imminnut sunniivigeqatigiittarnerat:

Rifampicin: P-pillitukkat timimi nungujartortarnerat annertusisarpoq naartunaveersaataanerallu qulakteerneqarsinnaajunnaartarmat, naartunaveersaammik allamik innersuussisoqartariaqarpoq. Rifampicin nakorsaatitukkat allat soorlu warfarin, calciumantagonistit, digoxin, glukocorticoidit HIV-mut akiuussutissatut nakorsaasiat allarpasuillu sunniuteqarfingisarpai. Medicin.dk alakkaruk.

Imigassaq: Imigassap toqunartunittoornertalimmik tingulluuteqalersinnaaneq annertusisittarmagu, nakorsartinneq tamaat imigassartortoqassanngilaq.

Naartuneq, milutitsineq TB-millu nakorsaaneq:

Naartulernermi merianngusarnerup nakorsaaniarneq ajornakusuulersissinnaammagu, nakorsartinnerup nalaani naartulinnginnissaq inassuteqaataavoq. Rifampicin, Isoniazid, Etambutol Pyrazinamid-ilu ataatsikkut nakorsaatigineqarnerat sunniuteqarluangaarmat, naartumut ajoquisiisinnaaneq annikeqisoq suujunnaarsinneqarsin-naasorinarmat, naartunermeri nalinginnaasumik nakorsaasinnaaneq aamma inassutigineqarpoq. TB-mut nakorsartinnerup nalaani milutitsisoqarsinnaavoq.

Tappiorannartut nakorsaammut akiuussinnaassuseqalersarnerat:

SSI-mi TB-p tappiorannartuanut (Mykobakterie) immikkoortortaqarfimmi Rifampicin-imut, Isoniazid-imut, Ethambutol-imut Pyrazinamid-imullu tappiorannartut akiuussinnaassuseqaler-simanerannut toqqaannartiumik misissuisoqartarpoq.

Genexpert atorlugu misissuinermi tappiorannartut Rifampicin-imut akiuussinnaassuseqarnerat misissuivigineqartarpoq.

Tappiorannartut akiuussinnaasuseqalersimanerannut tunngatillugu ajornartorsiutit tamatigut Dronning Ingridip Napparsimavissuani nakorsaanermut TB-mut tunngatillugu immikkut akisussaaffilimmut oqarasuaatikkut: 344738 attaveqarnikkut isumasioqatigiissutigineqassapput.

Nakorsartinnermik nakkutilliineq:

Nakorsartinnerup iluaqutaaneranik innersuussutit naapertorlugit nakorsaatitorermik kingunerluuteqarsinnaanermillu naliliinissaq siunertaralugu sap. ak. ataatsip qaangiunnerani, tamatumalu kingorna qaammatini arfinilinni qaammatit tamaasa nakkutilliisoqassaaq.

Sakiallut tappiorannartunik TB-mik nappaateqalersitsisartunik nassaarfiuppat. qiseq (SSI-mut toqqaannartumik nassiuullugu) ***qaammatit tamaasa*** TB-mut- ***qisit misissukkat nassaarfiungitsut tullerit marluk pissarsiarinissaasa tungaanut*** -misissugarineqassaaq. Qaammatit marluk qaangiunnerini napparsimasup qisia suli TB-p tappiorannartuinik nassaarfiuppat, tamatumunnga suna patsisaanersoq paasiniarneqassaaq (ass. tappiorannartut nakorsaatinut akiuussinnaalersimenerat imal innersuussutit naapertoqqissaarnagit nakorsaatitorneq) nakorsaatitornerup immikkoortuata aappaa – nangitsineq- qaammatinut arfineq marlunnut sivitsorneqassaaq (katillugit qaammatini qulaaluani nakorsartinneq).

Qaammatit marluk arfinillillu qaangiunnerini: malittarineqarluni timikkut misissortinneq, oqimaalutarneqarneq, puaat qinnguartarneqarnerat.

Ukiup ataatsip qaangiunnerani: malittarineqarluni timikkut misissortinneq, oqimaalutarneqarneq, puaat qinnguartarneqarnerat.

Ukiut marluk qaangiunnerini: malittarineqarluni timikkut misissortinneq, oqimaalutarneqarneq, puaat qinnguartarneqarnerat.

Innersuussutit naapertorlugit nakorsaatitorneq:

Nakorsat, peqqissaasut peqqinnissakullu sullisisut allat, innersuussutit naapertorlugit napparsimasut **ullut tamaasa** nakorsaatitornerinik qulakeerinninnissaat **pingaaruteqarluinnartuuvoq.**

Nakorsaatinut immikkoortiterivinnut immiussanik nalunaarsukkanillu sapaatip akunnikkaarlugit TB-mut nakorsasisoqartariaqarpoq. Nakorsaatitortitsinermut atatillugu peqqinnissakkut sullisisut isumassarsiullaqqissusertik atorlugu, napparsimasut ataasiakkaat aaqqissuussivigisariaqarpaat.

Innersuussutit naapertorneqarsinnaanngivissorpata nakkutigisamik nakorsaatitortitsisoqarsinnaavoq, sap. ak. pingasoriarluni nakorsaammik iisisarneq nakkutigalugu (qaqtiguinnarlu sap. ak. marloriarluni).

Nakorsatinik annertussusiliinissaq, Dronning Ingridip Napparsimavissuani nakorsaanermut TB-mut tunngatillugu immikkut akisussaaffilimmut attaveqarnikkut isumaqatigiissutaassaaq.

TB-mik tunillatsissimasunik sulili nappanngitsunik nakorsaaneq:

TB-mik tunillatsissimanermik paasiniaaneq: qup. 1 takuuk

TB-mik tunillatsissimasut sulilu napparsimalinngitsut nakorsartariallilli tassaapput:

- Meeqqat inuusuttullu 18-it inorlugit ukiullit
- Inoquit qanimullu attavigisartakkat
- Ukiut kingullit marluk ingerlanerini Quantiferon Gold imal. Mantoux atorlugu misissuinerup soqanngikkaluarlarlutik nassaafiusut
- TB-mik nappaateqalersinnaasut tamarmik:

HIV-mik tunillatsissimasut (Dronning Ingridip Napparsimavissuani nakorsaaneq TB-mut tunngatillugu immikkut akisussaaffilik attavigiuk).

- Timip nappaatinut akiuussinnaassusaanut annertuumik annikillisitsisumik nakorsartittut (Dronning Ingridip Napparsimavissuani nakorsaaneq TB-mut tunngatillugu immikkut akisussaafilik attavigiuk)
- Tartuluttut aavi salinneqartartut

TB-mik tunillatsissimasut 35-it sinnerlugit ukiullit kingunerluuteqartitsisinnaanerat immikkut mianersuutigisassaavoq. Isoniazid-ip toqunartunittoorutaasinnaanera annertummat, tunillatsissimasunut nappaateqalersinnaanermut ilimanaateqarnerusunut taamaallaat neqeroorutaasariaqarpoq. Nakorsaat napparsimasunut imigassartoqquaannginnermik eqquutitsisinnangitsunut imal. napparsimasup kingunerluutaasinasunut naammaginartumik qisuaiaateqarsinnaanera nalornissutaappat, neqeroorutaasariaqanngilaq.

Napparsimasunut 40 kg sinnerlugit ogimaassusilinnut nalinginnaasumik nakorsaasarneq:
Qaammatini arfinilinni nakorsaasoqassaaq.(9 mdr. ved HIV-positive) (qaammatini qulingiluani HIV-pos.)
Isoniazid 300 mg + Pyridoxin 20 mg (ullormut)

Maluginiagassaq: Napparsimasut kingunerlummik malussarunik piaarnerpaamik saaffiginninnissaannik ilisimatinneqassapput (qupp. 4 takuuk).

Meeqqat nakorsaatissaannik annertussusiliineq
Isoniazid 10-15 mg/kg (annerpaamik 300 mg) (ullormut)
Pyridoxin annerpaamik 1 mg/kg. (ullormut)

Aaversinnikkut misissuinerit:
Nakorsartinnissaq aallartitsinnagu aaversinnikkut makku misissorneqaqqaassapput: Hæmoglobin, leucocytter, trombocytter, CRP, kreatinin, albumin, ALAT, basiske fosfataser, bilirubin.
Aaverseqqittoqassaaq: aallaqqaammut aaversinnerit pissusissamisuunngippata imal. kingunerluuteqarneq pasitsaanneqarpat, ass. napparsimasoq sungarpallappat, nerisat arriortorfiisigut ippiuiteqarpat imal. ammikkut sapigaqarnermut ersiuteqarpat.

TB-mik tunillatsissimasunik nakkutilliineq:
Qaammatit tamakkiallugit innersuussutit naapertorlugit nakorsaatitornermik malittarinninneq
Qaammatit pingasut qaangiunnerini timikkut peqqissutsip misissorneqarnera.
Timikkut peqqissutsip misissorneqarnera + qaammatillu arfinillit qaangiunnerini puaat qinnguartarlugit misissuineq.

3. Avatangiisaasunik misissuineq:

Sinerissami peqqinissaqarfiup qitiusumik immikkoortotaani nakorsaq TB-mut tunngasunik akisussaasuusoq, peqqissaasoq TB-mut tunngasunik immikkut ilisimasalik/ataqatigiissaarisooq suleqatigigalugu, tunillatsissimasinnaasut tamarmik misissorneqarnissaannut akisussaasuovoq.

Anguniagassatut siunniussaq:
1. Napparsimasumik tunillaasimasup nassaarinissa
2. Napparsimasup tunillasimasaasa nassaarinissaat

Tunillatsissimasinnaasunik paasiniaaneq
Tunillatsissimasinnaasunik paasiniaanermi, pissutsit napparsimasumut pineqartumut tunngasut tamatigut aallaaviussapput, napparsimasunilu ataasiakkaani attaveqarfigisat aalajangersimasut

kikkut tunillaasimasinnaasut sukumiisumik ersersinneqartariaqarpoq paasiniaanerlu tamatumunnga sammisumik aaqqissuullugu.

SSI-p tappiorannartunik allisitsilluni misissuinerisa inernerri paasiniaanerup qanoq annertutiginissaanut sunniuteqanngillat.

Makku immikkoortinneqartarput:

Inoqutigiit (tamarmik illoqatigiit taamatuluunniit inooqatigiittut).

Qanimut attavigisat (inuit napparsimasumut akuliksunki qanimut attaveqartartut).

Suliffimmi attavigisat (inuit suliffimmi qanimut attavigisarsimasat)

Ulluunerani paaqqinnittarfimmi atuarfimmilu attavigisartakkat (inuit ulluunerani paaqqinnittarfimmi atuarfimmiluunniit qanimut attavigisarsimasat)

Pinerluuteqarsimasunut isertitsisarfiit, atuartut angerlarsimaffii, kollegiat imal. ulloq unnuarlu paaqqinnittarfiiit (inuit taakkunaniittut napparsimasumullu qanimut attaveqartarsimasut)

Inoqutit qanimut attavigisartakkat

- Quantiferon Gold atorlugu ingerlaannaq aaversinneq (pisariarqarpal Mantoux atorlugu misissuineq) taannalu nappaammut ersiummik takutitsippat, puaat qinnguartarlugit misissuineq.
- Timikkut misissuinikkut puaalluunniit qinnguartarnerisigut TB-mik nappaateqarnerup pasitsanneqarnerani, qisip pingasoriarluni PCR atorlugu TB-p tappiorannartunik Dronning Ingridip Napparsimavissuata aavisarfiani misissuivigineqarnera.
- Misissuineq siulleq nassaarfiunngippat qaammatit pingasut qaangiunnerini Quantiferon Gold atorlugu aaviinikkut misissuisitseqqinnee (pisariaqarpal Mantoux) aappassaanillu misissuineq nassaarfiuppat puaat qinnguartarlugit misissuineq.

Qanimut attavigisartakkat:

- Qaammatit pingasut qaangiunnerini Quantiferon Gold (pisariaqarpal Mantoux) nassaarfiuppallu puaat qinnguartarlugit misissuineq.
- Timikkut misissortinnerup imal. qinnguartartilluni misissorneqarnerup kingorna TB-mik nappaateqarneq pasitsanneqarpat, qiseq pingasoriarlugu TB-DNA-mut misissorneqassaaq (Dronning Ingridip Napparsimavissuata aavisarfiani).

Suliffimmi attavigisartakkat:

- Qaammatit pingasut qaangiunnerini Quantiferon Gold (pisariaqarpal Mantoux) nassaarfiuppallu puaat qinnguartarlugit misissuineq.
- Timikkut misissortinnermi imal. qinnguartartilluni misissorneqarnerup kingorna TB-mik nappaateqarneq pasitsanneqarpat, qiseq pingasoriarlugu TB-DNA-mut misissorneqassaaq (Dronning Ingridip Napparsimavissuata aavisarfiani).

Ulluunerani paaqqinnittarfiiit atuarfiillu:

Meeqqap inersimasulluunniit TB-mik nappaateqalersimanerani

- Nappaateqalersumut siullermut qanimut attaveqarsimasunik tamanik ingerlaannaq qaammatillu pingasut qaangiunnerini misissuineq.
- Quantiferon Gold (pisariaqarpal Mantoux) nassaarfiuppallu puaat qinnguartarlugit meeqqanik inersimasunillu misissuineq.
- Timikkut misissortinnerup imal. qinnguartartilluni misissorneqarnerup kingorna TB-mik nappaateqarneq pasitsanneqarpat, qisimik pingasoriarlugu TB-DNA-mut misissuineq (Dronning Ingridip Napparsimavissuata aavisarfiani misissorneqasaaq).

Pinerluuteqarsimasunut isertitsivinni, atuartut angerlarsimaffiini, kollegiani imal. ulloq unnuarlu paaqqinniffinni TB-mut misissuinerit:
Inoqtigii akunnerminni attaveqatigisartakkatuulli.

Meeqqat inuusuttullu 18-it inorlugit ukiullit akornanni TB mik nappaateqartoqarnerani sulilu nappaatigilinngisamik tunillatsissimanermi:

Tunillatsissimasinnaasunik paasiniaanermi tuniluunnerup sumiinngaannernera ilungersuullugu paasiniartariaqarpoq. Meeqqap ukiup ataatsip iluani tunillatsissimagajunnera pissutigalugu, taama immikkut iliuuseqarnissaq siunnersuutaavoq.

Innuttaasut ilaannik amerlasuunik ass. suliffeqarfinni, atuarfinni, paaqqinnittarfinni imal. nunaqarfinni nappatsaaliniarluni misissuisitsisarnissaq, tamatigut Nunatsinni Nakorsaaneqarfik isumasioqqaarlugu aalajangerneqartassaaq.

4. TB-mut akiuussutissiineq:

TB-mut akiuussutissinneqarneq.

Inoorlaat tamarmik nappaatinut tuniluuttunut aalajangersimasunut akeqannngitsumik akiuussutissinneqartarneq pillugu Nunatsinni Nakorsaaneqarfieuq ilitsersuusiaa naapertorlugu akiuussutissinneqartariaqarput. SSI-p ilitsersuusiaa naapertorlugu tuikkut saamerlikkut ammip ikiagut akiuussutissisoqassaaq. Inoorlaat saniatigut meeqqat arfinillit inorlugit ukiullit tamarmik siornatigut akiuussutissinneqarsimanngitsut, Quantiferon-ilu atorlugu aaversinnermi akiuussutissaqanngitsut (Mantoux atorlugu misissuinermi nassaarfiusnngitsut), akiuussutissinneqarnissamik neqeroorfingineqassapput. Tamannattaaq meeqqanut qaammatit arfinillit sinnerlugit Kalaallit Nunanniittussanut atuuppoq. Meeqqat nappaatinut akiuussinnaassusaat akornuserneqarsimasut- taakkununnga ilaallutik meeqqat timip akiuussinnaassusaanut annikillisitsisunik nakorsarneqartut- akiuussutissinneqausaanggillat.

5. Nalunaarutiginninneq:

TB-mik nappaatillit inuillu nappaatsaaliniarlugit nakorsarneqartut Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmut nalunaarutigineqassapput. TB-mut nakorsartinnerup aallartinneqarnera iluatsillugu, siullermik nalunaaruteqartoqassaaq.

Nunatsinni Nakorsaaneqarfieuq qarasaasiakkut paasissutissanik katersivia (<https://tb.peqqik.gl>) aqquitalugu piffissani taaneqartuni taakkununngalu naapertuuttunik paasissutissartalerlugu nalunaarutigineqassapput:

- Nakorsaanerup aallarnerneqarnera
- Nakutilliinermut atatillugu qaammatip ataatsip qaangiunnerani misissortinnej.
- Nakutilliinermut atatillugu qaammatit marluk qaangiunnerini misissortinnej.
- Nakutilliinermut atatillugu qaammatit arfinillit qaangiunnerini misissortinnej.
- Nakutilliinermut atatillugu ukiup ataatsip qaangiunnerani misissortinnej.
- Nakutilliinermut atatillugu ukiut marluk qaangiunnerini misissortinnej.

Nappatsaaliniarluni nakorsaanerup aallarnerneqarnerani, taamatullu qaammatit arfinillit qaangiunnerini nakkutilliinermut atatillugu naggataamik misissuinerup kingorna nalunaaruteqartoqassaaq.

Attavigisassat:

Nakorsaaneq TB-mut tunngasunik immikkut akisussaaffeqartoq (oqarasuaat: 344738)
Nuna tamakkerlugu peqqissaasoq TB-mik immikkut ilisimasalik oqarasuaat: 344232
Nunatsinni Nakorsaaneqarfimmi nakorsaaneq peqqissaasorlu (oqarasuaat: 345192),

Nunatsinni Nakorsaaneqarfik 15. april 2013

Flemming Kleist Stenz
Nunatsinni nakorsaaneq

Allan Gelvan
Nakorsaaneq TB-mut tunngasunik
immikkut akisussaaffeqartoq



Taamaasilluni ilitsersuut una: Nunatsinni Nakorsaaneqarfip ilitsersuusiaanut juunip arfineq pingajuani 2009-meersumut: "Nappaammik suussusersineq, nakorsaaneq, malittarinninneq, nakkutilliineq, tunillattuussimasinnaasunik sumiiffissinarneq, akiuussutissiineq pinaveersaartitsinerlu " atorunnaartumut taartaavoq.